

FLÄMING



ANZEIGER

27. Jahrgang

Jüterbog, den 15.12.2018

Ausgabe 11/2018



Unser Rathaus im Winter

Frohe
Weihnachten

Ihr Bürgermeister Arne Raue informiert:

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

ich wünsche Ihnen und Ihren Familien ein friedvolles und besinnliches Weihnachtsfest, sowie ruhige und erholsame Feiertage und Ferientage. Erfolg, Gesundheit und persönliches Wohlergehen mögen Ihre Begleiter im neuen Jahr 2019 sein.

Mit Zuversicht und Selbstbewusstsein können wir gemeinsam die im Jahr 2019 vor uns liegenden Herausforderungen angehen. Machen wir gemeinsam, die Bürgerinnen und Bürger, Politik und Verwaltung, das Jahr 2019 auch zu einem weiteren guten Jahr für unsere Stadt Jüterbog!



*Ihr
Arne Raue
Bürgermeister*



DRK und Stadt Jüterbog- Hand in Hand

Seit vielen Jahren ist das DRK, vertreten durch den Kreisverband Fläming-Spreewald e.V., ein aktiver Partner in und für die Stadt Jüterbog. Die Bürgerinnen und Bürger partizipieren u.a. von den Leistungen der Wasserwacht. Dies und weitere Themen waren Anlass für den Kreisvorsitzenden Harald-Albert und die Abteilungsleiterin Ehrenamt, Frau Anja Thoß, für ein Gespräch mit Bürgermeister Arne Raue, um insbesondere das Einsatzjahr 2018 Revue passieren zu lassen.

Der Bürgermeister bedankte sich für die geleistete Arbeit und hob hervor, dass die Hilfsorganisationen, allen voran das Deutsche Rote Kreuz gerade in diesem Jahr besonders bei den Waldbränden fast Übermenschliches geleistet haben. Sie stehen damit gleichauf mit den ehrenamtlichen Helfern der Feuerwehren - ihnen allen gilt unser Dank.

Beide Partner möchten die Gelegenheit nutzen, den vielen Helfern und ihren Familien, die ebenso erheblichen Anteil an der Einsatzbereitschaft haben, eine ruhige und besinnliche Weihnachtszeit zu wünschen.



Öffentlichkeitsarbeit der Stadtverwaltung optimiert

Ein wichtiges Arbeitsfeld des Bürgermeisters war auch in diesem Jahr wieder die Presse- und Öffentlichkeitsarbeit. So hat die Stadtverwaltung zu Beginn des Jahres im sozialen Netzwerk „Facebook“ im Internet eine neue Informationsseite eingerichtet. Darüber können sich Bürgerinnen und Bürger, aber auch Gäste der Stadt seit Januar 2018 über aktuelle Ereignisse auf ganz kurzem Wege online informieren. Was zunächst mit etwa einhundert Abonnenten begann, konnte inzwischen als Informationskanal etabliert werden: Insgesamt 1.400 regelmäßige Leser und Abonnenten hat die Seite „Stadt Jüterbog“ bei Facebook inzwischen. Mit einzelnen Beiträgen, zum Beispiel der aktuellen Spendenaktion für die Familien des Hausbrandes in der Schlosstraße, wurden sogar bis zu 35.000 Leser erreicht, eine Meldung zum Großfeuer auf dem Schießplatz im Sommer erreichte sogar 54.000 Leser. Der große Vorteil dieses Informationskanals ist die Schnelligkeit, vor allem während der Großbrände im Sommer auf dem Schießplatz konnten via Facebook die Bürger, und auch die Angehörigen der Freiwilligen Feuerwehren direkt erreicht werden, um über aktuelle Entwicklungen zu informieren.

Die Internetseite der Stadt Jüterbog wurde in 2018 ebenfalls weiter überarbeitet. Die Newsletter-Funktion, online zur Verfüg-

ung gestellte Formulare der Verwaltung oder auch der Online-Ticketverkauf für Veranstaltungen im Mönchenkloster sind nur einige der neuen Funktionen, die auf der Internetseite der Stadtverwaltung in den vergangenen Jahren neu dazu gekommen sind. Auch für 2019 sind weitere Neuerungen geplant, um die Internetseite modern und informativ für sie zu gestalten. Aktuelle Jüterbog-Nachrichten erfahren Bürgerinnen und Bürger zudem auch weiterhin aus dem monatlichen Fläming-Anzeiger, der kostenfrei an jeden Haushalt geht.

Ein weiterer wichtiger Baustein der Öffentlichkeitsarbeit der Verwaltung waren in 2018 erneut Bürgerversammlungen und Informationstermine rund um die Baustelle „B101“ in der Jüterboger Altstadt, oder auch zur weiteren Entwicklung des Stadtteils „Jüterbog II“. Ich bitte alle Bürgerinnen und Bürger auch für 2019 solche Termine und Einladungen zu nutzen. Sie sind ein Angebot der Verwaltung, sich auch über komplizierte Themen und längerfristige Planungen direkt vor Ort zu informieren, Fragen an die Fachbereiche zu stellen und sich auszutauschen. Neue und eigene Ideen und Anregungen sind im Rahmen solcher Veranstaltungen stets

ebenfalls erwünscht – dies zeigt besonders das Beispiel des 2018 neu eingerichteten Stadteiltreffs in Jüterbog II: Hier können sich die Anwohner aktiv an der Gestaltung ihres Wohnumfeldes beteiligen und sich bei städtischen Projekten mit einbringen. Ein schönes Ergebnis sind unter anderem die modernen Kunstwerke, die seit November den Fußgängertunnel im Jüterboger Bahnhof verschönern – ein gemeinsames Projekt der Stadtverwaltung, von Jugendlichen der Stadt, der Wiesenschule und der Sanierungsträger für das Projekt „Jüterbog II“.

Nicht nur, dass sich die neue Bürgerinformation im Rathaus zwischenzeitlich



etabliert hat - die verbesserten Öffnungszeiten erhöhen den Service der Stadt deutlich.

Brandenburgischer Seniorenverband e.V.

Der Bürgermeister der Stadt Jüterbog, Arne Raue, bedankt sich für die jahrelange Zusammenarbeit, kritische Fragen und einen sachlichen Dialog. Allen Mitgliedern wünscht er beste Gesundheit und einen weiterhin kritischen Geist zum Wohle der Stadt.

Der Brandenburgische Seniorenverband e.V. BSV Ortsverband Jüterbog wurde am 15. Mai 1991 als Bund der Ruhestandsbeamten, Rentner und Hinterbliebene BRH im Deutschen Beamtenbund gegründet. Ziel war es, für die ehemaligen Beschäftigten des öffentlichen Dienstes der DDR einen gesamtdeutschen Interessenvertreter für ihre Angelegenheiten zu schaffen, denn ein rein ostdeutscher Verein hätte wenig Gehör in der Umbruchphase gefunden.

Zu den Gründungsmitgliedern zählten Eva Benning, Helga Hollwitz, Bernd Hillner und Hans Richter, der auch den Vorsitz über-

nahm und im Jahr 1992 den Vorsitz an Alfons Neuhaus übergab, den er bis heute innehat. Im Vorstand schlossen neue Mitglieder auf, um für die damaligen jungen Seniorinnen und Senioren ein anspruchsvolles Freizeitprogramm zu gestalten, welches dankend angenommen wurde. Dieses erstreckte sich über Fortbildungsmaßnahmen, Reisen, Kegelnachmittage, Radwanderungen, Spielenachmittage, gemütliches Beisammensein und Wahlveranstaltungen mit Kandidaten aller Ebenen von Kommune bis Europaparlament. Die Mitgliederzahl stieg kontinuierlich an und erreichte den Höchststand von 107 Mitgliedern.

Die Finanzierung der Verbandsarbeit erfolgte ausschließlich aus den Mitgliedsbeiträgen, die auch noch abgabepflichtig gegenüber übergeordneten Organisationsformen waren.

Im Streben nach Gemeinnützigkeit unseres Verbandes, um auch Zuwendungen

und Spenden annehmen zu können, löste sich im Jahr 2009 der Landesverband vom Bund der Ruhestandsbeamten, Rentner und Hinterbliebene BRH auf und nannte sich um in Brandenburgischer Seniorenverband e.V. und daraus resultierend auch der Ortsverband Jüterbog.

Die Mitglieder wurden älter, die jungen Seniorinnen und Senioren haben heute andere Interessen, der Nachwuchs im Landes- und Ortsverband bleibt weitgehend aus, unser ältestes Mitglied Herta Friesicke wird 98 Jahre alt, das jüngste Mitglied ist 65 Jahre.

Die Bereitschaft Führungsfunktionen zu übernehmen, ist altersbedingt im Landes- und Ortsverband geschwunden.

Der Landesvertretertag, das höchste Organ, fasste am 05. April 2018 nach gründlicher Überlegung einstimmig den Beschluss, den Landesverband mit seinen Ortsverbänden mit Wirkung zum 31.12.2018 aufzulösen.

**Mitteilungen aus der Stadtverwaltung****Öffnungszeiten der
Stadtverwaltung
Jüterbog zwischen
Weihnachten und
Silvester**

Die folgenden Bereiche der Verwaltung haben am **27.12.2018** in der Zeit von **09.00 bis 12.00 Uhr** und **13.00 bis 16.00 Uhr** geöffnet:

- Einwohnermeldeamt
- Standesamt
- Sachgebiet Bildung/Jugend u. Sport

Alle anderen Abteilungen erreichen Sie wieder am 03.01.2019 zu den üblichen Öffnungszeiten.

**Mitglieder für
Wahlausschuss gesucht**

Am 26.05.2019 finden die allgemeinen Kommunalwahlen 2019 statt. In Vorbereitung und Durchführung dieser Wahl ist ein Wahlausschuss zu bilden. Der Wahlausschuss besteht aus dem Wahlleiter als Vorsitzenden, seinem Stellvertreter und fünf Beisitzern.

Alle im Wahlgebiet vertretenen Parteien, politischen Vereinigungen und Wählergruppen werden aufgefordert bis zum 10.01.2019 wahlberechtigte Personen unter Angabe des Namens, Vornamens, Anschrift und Telefonnummer vorzuschlagen, die bereit sind im Wahlausschuss mitzuarbeiten.

Bitte beachten Sie, dass die Mitglieder des Wahlausschusses nicht Wahlbewerber, Vertrauensperson und stellvertretende Vertrauensperson für Wahlvorschläge sein dürfen. Niemand darf in mehr als einem Wahlorgan Mitglied sein. Auf die Hinderungs- und Ablehnungsgründe nach § 92 Abs. 4 und 5 des Brandenburgischen Kommunalwahlgesetzes wird hingewiesen.

Jüterbog, 04.12.2018

J. Berginski

I. Berginski
Wahlleiterin

Liebe Schulanfänger,
wir laden euch ganz herzlich
zum Tag der offenen Tür

**am 26. Januar 2019 in der Zeit
von 9:00 – 11:00 Uhr**

in unsere Schule ein.

Kommt mit euren Eltern oder Großeltern zu uns!

Was erwartet euch ?

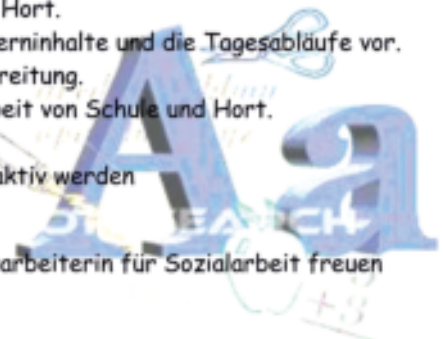
- Wir zeigen euch die Schule und den Hort.
- Wir stellen euch und euren Eltern Lerninhalte und die Tagesabläufe vor.
- Wir geben Tipps für die Schulvorbereitung.
- Wir erklären euch die Zusammenarbeit von Schule und Hort.

Ihr werdet an einzelnen Stationen selbst aktiv werden und zeigen können, was ihr schon könnt.

Das Lehrer- und Erzieherteam und die Mitarbeiterin für Sozialarbeit freuen sich auf euch !!

Liebe Eltern, an diesem Tag sollten Sie einen Termin für die Schulanmeldung Ihres Kindes mit uns vereinbaren.

M. Mews
Schulleiterin der Geschwister-Scholl-Schule



Anzeige

ELECTRIC-SERVICE

Frohe
Weihnachten **L. Knoll**

& ein gesundes
neues Jahr!

Jüterboger Straße 36
14929 Treuenbrietzen
☎ 03 37 48 -1 26 97
Fax 03 37 48 -1 04 02
Mobil 0172 - 3 89 40 15

www.electric-service-knoll.de

Veranstaltungen in der Stadt und in der Umgebung

Der Froschkönig - Musiktheater Pampelmuse

Mittwoch | 23. 01. 2019 | 10:00 Uhr
MusikTheater Pampelmuse

Musikalisches Märchen frei nach den Brüdern Grimm

Wie kam der Frosch in den Brunnen? Ein mächtiger Wassermann, ein Zauberer, hat ihn verwünscht. Da sitzt er nun – der Frosch, spielt traurige Lieder auf seiner Tuba und ist ganz seinem Schicksal ergeben. Boing! Da fällt ihm eine goldene Kugel auf den Kopf – die Prinzessin hat wieder mal nicht aufgepasst. Der König schimpft seine Tochter aus, weil sie nicht so ist, wie sie sein soll, und nicht das tut, was sich für eine Prinzessin gehört. Frosch und Prinzessin - da lernen sich zwei kennen, da wachen zwei langsam auf aus ihrem Verwunschensein, da erfahren zwei eine besondere Liebe, die sie aus ihrem

Schicksal befreien könnte. Aber: Wer erlöst wen? Von drei Schauspielern gesungen und gespielt, wird das Publikum mit vielen musikalischen Aktionen ins Geschehen einbezogen und mit viel Humor eine etwas andere Geschichte vom „Froschkönig“ erzählt.

Spiel: Nadine Pirchi, Simon Altmann, Thomas Knabe
Bühne: Karin Lieber
Buch: Tom Knabe
Musik: Pampelmuse

ab 5 Jahre
Dauer: 60 Min.

Eintritt: 6 €
Karten bei der Stadtinformation unter:
Tel. 03372/ 463113



Barockes Neujahrskonzert mit Posaunen

Sonntag | 06. 01. 2019 | 15:00 Uhr
Posaunen-Solisten Berlin

Die Posaunen-Solisten Berlin sind ein Posaunenquartett und verstehen sich als Konzertensemble auf hohem künstlerischen Niveau. Gleich nach der Wiedervereinigung im Jahr 1990 fanden sich vier Posaunisten zusammen, zwei „Ossis“ und zwei „Wessis“, um gemeinsam einen musikalischen Neuanfang zu wagen. Beim Neujahrskonzert erklingt ein unterhaltsames, fröhliches Programm mit bekannten Melodien aus Klassik, Romantik und Oper, sowie klangvolle Arrangements aus den Bereichen Jazz, Blues und Filmmusik.



Eintritt: VVK 16 € / AK 20 €
Karten bei der Stadtinformation unter:
Tel. 03372/ 463113

Premiere der Aufführung "Die Goldberg-Variationen" von George Tabori

Freitag | 11. 01. 2019 | 19:00 Uhr | Kulturquartier Mönchenkloster
Theater der Werktätigen 1949 e.V.

Das Theater der Werktätigen Jüterbog meldet sich am Freitag, dem 11. Januar 2019, wieder öffentlich auf der Bühne im Kulturquartier Mönchenkloster zurück. Premiere hat das Stück „Die Goldberg-Variationen“ von George Tabori, eine tragisch-komische und recht bissige Theater- und Bibelparodie. Mit der Premiere und einer sich anschließenden kleinen Feierlichkeit soll an diesem Abend gleichzeitig das 70jährige Bestehen des Theaters gefeiert werden. Deshalb sind dazu auch viele Gäste direkt eingeladen – Theaterfreunde, die dem ältesten Amateurtheater im Land Brandenburg immer wieder mit unterschiedlichster Unterstützung zur Seite standen und stehen. Mit einer kleinen Ausstellung im Kulturquartier wird Rückschau auf das Wirken des Theaters gehalten. Im Jahr 1949 als „Jüterboger Heimatspiele“ gegründet, widmete sich das Theater in all den Jahren klassischer und moderner dramatischer Kunst. Über 50 Stücke wurden auf die Bühne gebracht und einem großen, zumeist begeisterten Publikum, präsentiert. Im 70. Jahr wagen sich Regisseur Ernst Werner und die derzeit 20 Ensemblemitglieder mit Bezug zur aktuellen politischen Lage an einen sehr anspruchsvollen und nicht unumstrittenen Stoff. Gezeigt wird eine chaotische Theatertruppe, die unter Leitung eines



arroganten Regisseurs, der sich selbst als Gott sieht, die dramatischen Szenen der Bibel von der Schöpfung bis zur Kreuzigung Jesu auf die Bühne bringen soll. Für alles, was dabei natürlich schief und durcheinander geht, wird Regieassistent Goldberg verantwortlich gemacht, bis hin zu seiner Kreuzigung. Witzig ist das, derb, respektlos, in weiten Zügen blasphemisch und höllisch albern.

Die Premiere, für die es jetzt schon nur noch wenige Karten gibt, ist am Freitag, dem 11. Januar 2019, um 19.30 Uhr. Bereits um 19 Uhr gibt Regisseur Ernst Werner eine Einführung in das Stück. Weitere Aufführungen sind am 12. 25. und 26. Januar jeweils um 19.30 Uhr. Karten können telefonisch unter 0 33 72/40 21 17 bestellt werden.

Beginn: 19:30 Uhr

Einführung in die Inszenierung: 19:00 (im Nebenraum)

Weitere Informationen:

<https://www.theater-der-werktätigen.de>

Weitere Termine: 12.01./ 25. und 26.01.2019

Karten unter: Tel. 03372/ 402117 oder an der Abendkasse

Anzeigen

	<p>Zahnarztpraxis Jacob Vos Drs. (NL) Dorfstraße 27 14913 Niedergörsdorf Telefon: 033741 - 80434 Email: zahnarztvos@gmail.com</p>
<p>Wir wünschen allen Kunden und Geschäftspartnern ein frohes Fest.</p>	

<p>Karpfenverkauf</p> <p>am Montag, dem 24. und 31. Dezember ab 9.00 Uhr in Jüterbog vor dem Rathaus</p> <p>Fischhof am Mellensee</p>

"Kompositionen" - Fantastische Welt der Fotografie

**Sonntag | 27. 01. 2019 | 14:00 Uhr
bis 24.03.2019**

Ausstellungen im Museum

Antje Schulz

Ungewöhnliche Original-Fotografien, die verzaubern möchten, präsentiert ab 27. Januar 2019 das Mönchenkloster Jüterbog.

Die Besucher begeben sich auf eine Reise in den geheimen Garten der Berliner Kunstfotografin Antje Schulz. Zu sehen sind feinsinnige Traum-Landschaften, ausschließlich gemalt mit der Kamera.

Gekonnt fängt die Künstlerin Stimmungen ein und spielt mit natürlichen Formen, feinen Konturen und kraftvollen Farben. Ihre einzigen Zeichenwerkzeuge hierfür sind der Fotoapparat, selbst entwickelte Fotografiertechniken und das menschliche Auge.

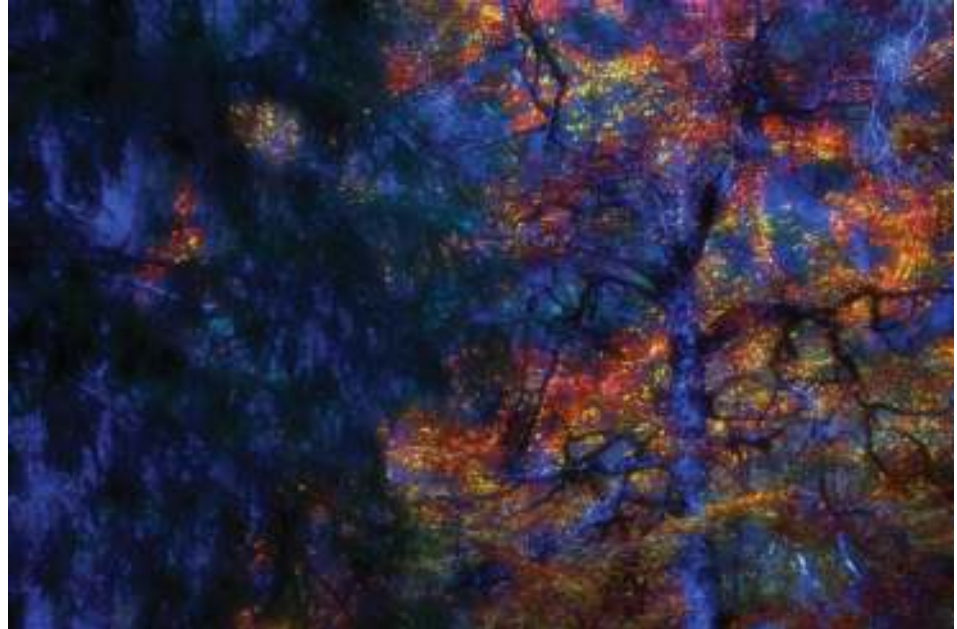
Für das Museum stellte die Fotografin eine Werkschau zusammen, die auch bisher unveröffentlichte Werke zeigt.

Antje Schulz studierte Fotografie (FH) an der SET. Sie lebt und wirkt in Berlin. Hauptaugenmerk ist die experimentelle und impressionistische Fotografie.

Neben zahlreichen nationalen und internationalen Foto-Ausstellungen (zuletzt in Brasilien) wirkt sie als experimentelle Komponistin und vertont ihre Werke.

Informationen zur Künstlerin:

www.impressionistische-fotografie.de



Zickenkrieg und Hengstparade. Tiernamen als geschlechtsbezogene Schimpfwörter in den Boulevardmedien und im Internet

**Donnerstag | 24. 01. 2019 | 14:00 Uhr
Vorträge und Filme am Donnerstag**

Vortrag im Rahmen der Donnerstagsreihe „Treffpunkt Mönchenkloster“ von Dagmar Schmauks

Wenn Menschen einander beschimpfen, verwenden sie häufig Tiernamen. Die Spannweite reicht von liebevoller Schelte wie „Ferkelchen“ bis zu drastischer Kritik wie „Kanalratte“. Die vorliegende Untersuchung konzentriert sich auf geschlechtsspezifische Schimpfwörter, die man ent-

weder für Frauen oder für Männer benutzt. Ergiebige Quellen sind Boulevardpresse, Fernsehen und Internet, wo Ausdrücke wie „Zickenkrieg“ und „Hengstparade“, „blöde Kuh“ und „geiler Bock“, „stutenbissig“ und „bullig“ oft und gerne verwendet werden. Komplexere Redewendungen behaupten, einer Person würde „der Kamm schwelgen“ oder sie „verhalte sich wie eine läufige Hündin“. Häufig haben Tier und beschimpfte Person dasselbe Geschlecht, so verwendet man „Huhn“ und „Kuh“ nur für Frauen, „Hahn“ und „Stier“ nur für

Männer. Grundlage sind deutliche Unterschiede im Aussehen oder Verhalten, man denke an „häusliche“ Katzen vs. „streunende“ Kater. Besonders beleidigend sind die Namen kastrierter Nutztiere wie „Ochse“ und „Hammel“, da sie Männlichkeit absprechen. Darüber hinaus werden aber manche Tierarten unabhängig vom Geschlecht der Individuen mit Geschlechtsstereotypen verknüpft, z.B. verkörpern Mäuse und Schlangen eher weibliche Eigenschaften, Adler und Tiger hingegen eher männliche. Einige Eigenschaftszuschreibungen sind allerdings biologisch anfechtbar, so beeindruckt Löwen zwar durch „männliches“ Aussehen, überlassen aber die Jagd weitgehend ihren Weibchen.

Nach dem Vortrag Kaffee und Kuchen von „Große Kekswelt“

Eintritt: 5 €

Infos und Karten an der Stadtinformation:
Tel. 03372/ 463113





Sonstiges

Denkmal des Monats - Dorfkirche Blankensee -

Im Landkreis Teltow-Fläming gibt es ca. 1000 Baudenkmale sowie über 1.400 bekannte Bodendenkmale.

Einige von ihnen werden im Denkmalschutzkalender 2018 vorgestellt. Ergänzend dazu erläutert die Denkmalschutzbehörde Teltow-Fläming das jeweilige Denkmal des Monats etwas näher, um den Blick des Betrachters einmal mehr für bewahrenswerte Bauten der Region zu schärfen.

Schlicht von außen ...

Von der mittelalterlichen Dorfkirche Blankensee, dem ältesten Gebäude des kleinen Ortes, sind nur noch die Ostwand des Kirchenschiffs und der Triumphbogen erhalten. Außen schlicht verputzt wurde der Saalbau mit eingezogenem Rechteckchor 1706 bis 1710 auf Betreiben deren von Thümen errichtet. 1939 erfolgte die Erweiterung um einen quadratischen Westturm mit Aufsatz sowie einen schlichten Kapellenanbau.

In die westliche und östliche Wand wurden je zwei bienenkorbformige, schlichte Fenster eingebaut. Die Südwand des Kirchenschiffs zieren zwei paarweise angeordnete rechteckige Bleiglasfenster. Mitig zu diesen Fenstern befindet sich eine rundbogenförmige, hölzerne Pforte mit einer darüber angebrachten Laterne. An der nördlichen Wand befindet sich ein doppelflügeliges, hölzernes Tor. Der Giebel der Kirche ist als Fachwerk ausgeführt, das mit orangefarbenen Ziegeln verfüllt wurde.

Der Westturm verfügt nicht wie bei anderen Kirchen in der Region über einen mittleren Zugang an der Westseite, sondern über eine rechteckige Öffnung an der südlichen Turmseite, die mit einer Holztür verschlossen ist. Am Kirchturm wurden auf Höhe des Dachfirstes des Kirchenschiffs an drei Seiten je zwei rundbogenförmige Klangarkaden eingebaut. Dahinter befinden sich drei Glocken, die in den Jahren 1408, 1412 und 1517 gegossen wurden. Der Kirchturm schließt mit Satteldach und Kreuz ab.

... wertvoll innen

Im Innenraum der Kirche befindet sich der Kanzelaltar aus Holz, der aus dem frühen



Dorfkirche Blankensee, Außenansicht | Foto: Andreas Stirl

18. Jahrhundert stammt und 1992 aufwändig restauriert wurde. Zum ältesten Inventar gehört zweifelsfrei der Taufstein aus Marmor aus der 1. Hälfte des 11. Jahrhunderts, der in Venedig hergestellt wurde und über die Sammlung des deutschen Schriftstellers Hermann Sudermann in die Kirche gelangte. Die Patronatsloge mit Inschrift von 1706 ist bestückt mit einem aufwändig gearbeiteten Gestühl um 1600 und mit verschiebbaren Bleiglasfenstern ausgestattet. Aus der gleichen Zeit stammt ein Sakristeischrank. Die Westempore ist mit mehreren Gemälden verziert.

Markant im Innenraum sind der Figurengrabstein für Anna von Schlabrendorff sowie zwei barocke Sandsteinepitaphe für Chr. Wilhelm von Thümen sowie Hans Christian Albrecht von Schlieben. Weitere Grabsteine und eine Ahnentafel aus bemaltem Kupfer zeugen von der langen Geschichte der Kirche.

Die funktionsfähige Orgel des Berliner Orgelbauers August Ferdinand Dinse umfasst viereinhalb Register und ist mit 270 Orgelpfeifen ausgestattet. Sie stammt als eine von mehr als 600 Orgeln der Werkstatt aus dem 19. Jahrhundert.

Bei der Restaurierung des Innenraums und des Kanzelaltars wurden 1991 mehrere Schichten alter Wandmalereien aus der Zeit der Renaissance entdeckt und wieder sichtbar gemacht. Spektakulär war 2012 die erforderliche Bekämpfung des holzerstörenden Gemeinen Nagekäfers, bei der die gesamte Kirche luftdicht eingeschlossen werden musste.

Besichtigung möglich

Unter Regie der evangelischen Kirchengemeinde kann das Denkmal von Mai bis September sonntags zwischen 14 und 16 Uhr besichtigt werden.

Messfahrzeuge

Die Messfahrzeuge des Landkreises werden im November 2018 voraussichtlich an folgenden Standorten eingesetzt:

- 11. Dezember 2018 in Glasow**
- 13. Dezember 2018 in Thyrow**
- 14. Dezember 2018 in Blankenfelde**
- 17. Dezember 2018 in Baruth**
- 18. Dezember 2018 in Dabendorf**
- 19. Dezember 2018 in Rangsdorf**
- 20. Dezember 2018 in Gebersdorf**
- 28. Dezember 2018 in Luckenwalde**

Wir weisen ausdrücklich darauf hin, dass es sich bei den angegebenen Standorten nur um einen Teil der Maßnahmen handelt. Auch auf weiteren Straßen und an hier nicht angegebenen Tagen muss im gesamten Landkreis mit Geschwindigkeitsmessungen gerechnet werden. Darüber hinaus müssen die örtlichen Gegebenheiten (zum Beispiel Parksituation oder die Witterungsverhältnisse) es zulassen, die Überwachungsgeräte aufzubauen.

Heimatjahrbuch Teltow-Fläming 2019 erschienen

Wussten Sie, wie „Kühlschränke“ im 19. Jahrhundert aussahen und wie sie genutzt worden sind? Kennen Sie sich mit Waschbrett, Waschbär, Wäschepresse und deren Verwendung aus und wissen Sie, wie man vor 150 Jahren in Woltersdorf lebte? Hätten Sie gedacht, dass nun schon seit 25 Jahren das Kfz-Kennzeichen TF vergeben wird? Und ist Ihnen bekannt, dass neue Dokumente zur Entstehung des Schießplatzes Kummersdorf gefunden wurden?

Dies und einiges mehr erfährt man im gerade erschienenen Heimatjahrbuch für den Landkreis Teltow-Fläming 2019. Der nunmehr sechsundzwanzigste Jahrgang berichtet auf 120 Seiten in Text und Bild über Wissenswertes aus Vergangenheit und Gegenwart der Region.

Die insgesamt 18 Beiträge befassen sich mit der 650-jährigen Geschichte des nach dem Mauerbau geschleiften Osdorf, den in Dabendorf während des Zweiten Weltkriegs existierenden Kriegsgefangenenlagern, dem Schicksal des jüdischen Lehrers Willi Werner aus Jüterbog nach 1933, dem mehr als 60-jährigen Genossenschaftswohnen in Ludwigsfelde und bekannten Persönlichkeiten, deren Namen in den 1930er-Jahren eng mit dem Rangsdorfer Flugplatz verbunden waren. Es wird das Leben eines muslimischen Kriegsgefangenen beschrieben, der nach Ende des Ersten Weltkriegs Bürger von Zossen wurde, Episoden aus der Trebbiner Garnisonsgeschichte erzählt und die Paplitzer Kirche im Wandel der Zeit vorgestellt. Thematisiert wird die freundschaftliche Verbundenheit zwischen dem



Gröbener Pfarrer Lembke und dem um 1900 sehr bekannten Schriftsteller und Dichter Hermann Löns.

Darüber hinaus ist von einem Zufallsfund von Dahmer Akten aus dem Jahre 1659 die Rede. Zudem erfährt man einiges über ausschweifende Hochzeitsfeiern in Zossen in der Mitte des 18. Jahrhunderts.

Ein weiterer Beitrag widmet sich der Designerin Cora Gebauer, die sich in ihrer Gottsdorfer Werkstatt „Heimischen Phänomenen und regionalen Merkwürdigkeiten“ widmet.

Auch die traditionelle Chronik von ausgewählten Ereignissen im Landkreis Teltow-Fläming 2016/2017 findet ihren Platz.

Das Heimatjahrbuch 2019 ist zum Preis von 7,00 Euro im Museum des Teltow in Wündsdorf und verschiedenen anderen Kultur- und Informationseinrichtungen des Landkreises sowie im Buchhandel erhältlich. Zudem kann es beim Amt für Bildung und Kultur der Kreisverwaltung telefonisch unter 03371-6083602 bestellt werden.

Aids-Verdacht? Beratung und Tests im Gesundheitsamt Teltow-Fläming

Beratung und Tests im Gesundheitsamt

Wer Beratung zu Aids und sexuell übertragbaren Krankheiten sucht, ist im Gesundheitsamt Teltow-Fläming richtig. Hier kann man sich nicht nur informieren, sondern nach Absprache auch kostenlos und anonym Tests durchführen lassen. In der Vergangenheit wurde dieses Angebot zwischen 30- und 40-mal pro Jahr wahrgenommen.

Selbsttests

Seit dem 1. Oktober 2018 sind auch Selbsttests möglich. Die Testsets kann man in Apotheken, Drogerien und im Internet erwerben. Im Gesundheitsamt selbst werden sie nicht abgegeben, aber eine Beratung zum Selbsttest ist möglich. Weitere Informationen zum Selbsttest gibt es auf der Internetseite des Paul-Ehrlich-Instituts: www.pei.de/hiv-selbsttests.

Ansprechpersonen

Wenn Sie eine Beratung wünschen, vereinbaren Sie einen Termin mit den jeweiligen Sozialarbeiterinnen im Gesundheitsamt des Landkreises Teltow-Fläming:

Luckenwalde:

Tel. 03371 6083892 oder E-Mail elke.schaefer@teltow-flaeming.de

Ludwigsfelde:

Tel. 03378 803 608 oder E-Mail marita.raedel@teltow-flaeming.de

Impressum - Fläming Anzeiger für die Stadt Jüterbog

Druck, Verlag und Vertrieb: FlämingWerbung, Pferdestraße 8, 14913 Jüterbog, Telefon: 03372 - 44 29 56, Fax: 03372 - 44 29 58, www.FlaemingWerbung.de, mail@FlaemingWerbung.de

Redaktion: Stadtverwaltung Jüterbog, Markt 21, 14913 Jüterbog, Telefon: 03372 - 46 31 05, ordnungsamt@jueterbog.de

Herausgeber des Fläming Anzeigers: Stadtverwaltung Jüterbog, Redaktion Amtsblatt, Markt 21, 14913 Jüterbog, Telefon: 03372 - 46 31 05, ordnungsamt@jueterbog.de

Verantwortlich für den Anzeigenteil: FlämingWerbung, Pferdestraße 8, 14913 Jüterbog, Telefon: 03372 - 44 29 56, Fax: 03372 - 44 29 58, www.FlaemingWerbung.de, mail@FlaemingWerbung.de

Auflage: 7500 Exemplare*

Redaktionsschluss: 15.01.2019, Nächste Erscheinung: 26.01.2019

Bezugsmöglichkeiten und -bedingungen:

Der Fläming Anzeiger wird kostenlos an alle Haushalte im Gemeindegebiet verteilt.

* Einzel Exemplare sind außerhalb des Verbreitungsgebietes zum Preis von 0,40 Euro pro Exemplar und Erscheinen zuzüglich Versand- und Portokosten über den Verlag zu beziehen. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt, nicht zumutbare bzw. nicht mögliche Zustellung (z. B. kein Briefkasten) oder anderer schädigender Ereignisse kann kein Ersatz gefordert werden, ebenso für nicht erschienene Anzeigenveröffentlichungen und -platzierungen. Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen. Anzeigeninhalt ohne Gewähr. Für Anzeigen, Veröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zurzeit gültige Anzeigenpreisliste des Verlages, die in den Geschäftsräumen der Werbeagentur ausliegt. Druckfehler und Irrtümer sind nicht ausgeschlossen.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----

Einsendeschluss ist der 11.1.2019



Forellenhof Locktow

Unser Angebot:
 Karpfen
 Regenbogenforellen
 Lachsforellen
 Saiblinge

frisch & geräuchert

Die Öffnungszeiten zu den Festtagen für unsere treue Kundschaft:

Sa	22.12. + 29.12.2018	8.00 - 14.00 Uhr
So	23.12. + 30.12.2018	8.00 - 12.00 Uhr
Mo	24.12. + 31.12.2018	8.00 - 12.00 Uhr

Mühlenstraße | 14806 Locktow | Tel.: 033843 / 403 51



Waldpflege Henkel

wünscht allen eine frohe & besinnliche Weihnachtszeit.

Weihnachtsbaum selber schlagen!
 15. Dezember 2018
 10.00 - 14.00 Uhr
 (Am Hellberg in Treuenbrietzen)

Paul Henkel | Leipziger Str. 48-49 | 14929 Treuenbrietzen
 Tel.: 033748 - 70192 | waldpflege-henkel@web.de



Kutsch- und Kremserfahrten

Wir wünschen allen Kunden ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Start ins neue Jahr.

Denken Sie schon jetzt an die Reservierungen für Ihre Feierlichkeiten im nächsten Jahr. Reservierungen unter: 0172 / 937 89 41 (individuelle Termine möglich)

Matthias Buhle • Seehausen 25 • 14913 Niedergörsdorf



Zusammenkommen ist ein Beginn,
 Zusammenbleiben ist ein Fortschritt,
 Zusammenarbeiten ist ein Erfolg.

Das Team der
brantner
 ENTSORGUNG. FACILITY SERVICES
 Deutschland GmbH

dankt für das entgegengebrachte Vertrauen in diesem Jahr und wünscht Ihnen und Ihren Lieben eine besinnliche Weihnachtszeit und einen guten Start im neuen Jahr!

Betriebshof Jessen - Tel. 03537 20 36 60
 Betriebshof Herzberg - Tel. 03535 24 55 50



SCHLÜSSEL NEUMANN

HAUS • TÜR & TOR SERVICE / 24H SOFORTHILFE

Frohe Weihnachten & einen guten Rutsch wünscht

PETER NEUMANN Gartenweg 2 • 14913 Jüterbog
 Tel.: 03372 - 399 91 81 • Fax: 399 91 80 • Mobil: 01520 - 666 33 72







FlämingWerbung

Drucksachen
Beschriftungen
Textildruck
Internet



Aufkleber

Websites

Flyer

Visitenkarten

Textildruck

Schaufenster-
beschriftungen

Fahrzeug-
beschriftungen

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gern.

14913 Jüterbog | Pferdestraße 8
Tel. 03372 - 44 29 56 | Mobil 0173 - 5 21 92 90
www.FlaemingWerbung.de | mail@FlaemingWerbung.de



Steuerberaterin Silvia Backes
Diplom-Betriebswirtin (FH)



Pferdestraße 10
14913 Jüterbog

☎ 03372 - 44 28 200
☎ 03372 - 44 28 202

kanzlei@stb-backes.net
www.stb-backes.net



Das erste Geschäftsjahr in meiner neuen Kanzlei in Jüterbog neigt sich dem Ende. Sie haben mir auch hier Treue und Vertrauen geschenkt. Dafür sage ich mit meinem Team **DANKE!**

Ich wünsche Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und einen gesunden Start ins neue Jahr und freue mich auf neue Herausforderungen und gute Zusammenarbeit im Jahr 2019.

Ihre Steuerberaterin Silvia Backes

Garten- und Landschaftsgestaltung

Doris Hoffmann
wünscht allen ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Start ins neue Jahr.




Weihnachtsbaumverkauf vom 6. - 24.12.2018
Mo - Sa: 10.00 - 18.00 Uhr • So: 10.00 - 16.00 Uhr
am Galgenberg 5 • 14913 Jüterbog • Tel./Fax: 03372 - 40 21 50

MAURER MEISTER **Martin Jendry** 

Maurer- & Betonbaumeister

wünscht allen Kunden und Geschäftspartnern frohe Weihnachten und ein gesundes neues Jahr!

Trockenbau | Wärmeverbundsystem
Putzarbeiten | Maurerarbeiten

Neuheim 99 • 14913 Jüterbog • Mobil: 0172 - 185 20 84



Nir wünschen allen ein frohes Fest & ein gesundes neues Jahr.

Naturhof Frey
☎ 033748-13235

Freizeitgestaltung mit Pferden NaturhofFrey@web.de
Pechüler Dorfstraße 46 • 14929 Treuenbrietzen GT Pechüle



Fläming Haus
Lebensqualität

Wir wünschen allen ein frohes Fest!

Immer in Ihrer Nähe!
0172 - 130 79 97
- 24 h Rufbereitschaft -

Viola Heimke • Dorfstraße 15 a
14913 Niedergörsdorf
www.flaeming-haus.com



IMMOBILIENMAKLER
Gerhard Kaster

Verkauf | kostenfreie Beratung & Bewertung | preiswert-bauen



Gerhard Kaster
Immobilien - Makler
Dorfstraße 22
14913 Wiepersdorf
Telefon: 033746 - 72682
E-Mail: g.kaster@t-online.de
www.kaster-immobilien.de

 **Frohe Weihnachten!**

VERMESSUNGSBÜRO
Börnemann & Isecke - ÖbVt's

POSTSTRASSE 17A
14943 LUCKENWALDE
TEL: 03371 644 00 • FAX 03371 644 020
info@vermessung-isecke.de • www.vermessung-isecke.de
info@vermessung-boernemann.de • www.vermessung-boernemann.de

**Mechatroniker / Kfz-Mechatroniker /
Industriemechaniker / Elektroniker (m/w)
für den Bereich Produktionsinstandhaltung**

Ihre Aufgaben:

- Sicherstellung der Anlagenverfügbarkeit in der Produktion mit Verantwortung für die Störungsbehebung
- Umbau der Produktionsanlagen bei Produktumstellungen
- Instandhaltung und vorbeugende Wartung unter Berücksichtigung der gesetzlichen und betrieblichen Vorgaben
- Dokumentation der Instandhaltungs-, Reparatur- und Wartungsarbeiten
- Erhaltung und Optimierung der Maschinensicherheit sowie Verbesserung der Anlagen
- Mitarbeit bei der Installation, Weiterentwicklung und Automatisierung von Maschinen und Anlagen

Ihr Profil:

- Abgeschlossene Berufsausbildung zum Mechatroniker/in, Elektroniker/in für Maschinen und Antriebstechnik oder Industriemechaniker/in
- Idealerweise Berufserfahrung in der Instandhaltung von Maschinen und Anlagen sowie in der Lebensmittelbranche
- Ausgeprägtes Verständnis für technische Abläufe und Prozesse
- Kenntnisse in der Steuerungstechnik, Pneumatik, Hydraulik, Elektromechanik, Edelstahlverarbeitung sowie in der Pumpen- und Antriebstechnik
- WIG Schweißkenntnisse sind von Vorteil
- SPS Kenntnisse S5 und S7 sind von Vorteil
- Hohes Maß an Qualitätsbewusstsein sowie selbstständige Arbeitsweise
- Teamgeist und ausgeprägtes Engagement
- Bereitschaft zur stetigen Weiterbildung sowie zur Schicht- und Mehrarbeit

Es erwartet Sie:

- Unbefristete Anstellung in einem familiären mittelständischen Unternehmen
- Entwicklungs- und Aufstiegsmöglichkeiten in einem inhabergeführten zukunftsorientierten Familienunternehmen

Online Bewerbungen sind ausdrücklich erwünscht und unterstützen uns bei einer schnellen Bearbeitung. Wir freuen uns über Ihre aussagefähige Bewerbung unter dem Kennwort „Mechatroniker m/w“.

Jütro GmbH & Co. KG
Konserven und Feinkost
Gewerbering 1 • 14913 Jüterbog
Tel.: 03372 - 4212-0
eMail: info@juetro.de



**Autohaus
Borchardt
Motorradhaus**



*Wir danken für das uns entgegengebrachte Vertrauen
und wünschen einen guten Rutsch ins neue Jahr.*



**Jetzt zur
Inspektion!**

Elbstraße 3a
06886 Lutherstadt Wittenberg
Telefon: (03491) 45 92 25
Telefax: (03491) 45 92 26
E-Mail: service@honda-borchardt.de • www.honda-borchardt.de

Bahnhofstraße 4
14929 Treuenbrietzen
Telefon: (033748) 1 56 09
Telefax: (033748) 7 03 50

Jetzt zur Inspektion!

- Garantieanspruch erhalten
- Werterhalt sichern
- Sicherheit gewährleisten



*Wir wünschen Ihnen einen
guten Start ins neue Jahr 2019.*

Ihr Volkswagen Service Partner in Treuenbrietzen.



AUTOHAUS KRÖGER
IN TREUENBRIETZEN



Telefon (033748) 15 913

Fax (033748) 15 914 • info@vw-kroeger.de
Bahnhofstraße 4 • 14929 Treuenbrietzen

SCHIELICKE BAU

Hoch-, Tief- und Ingenieurbau GmbH

**WIR SUCHEN
VERSTÄRKUNG**



**für Hochbau, Tiefbau
u. Maschinisten (m./w.)
im Raum Berlin - Brandenburg**



**Wir suchen Vermessungstechniker (m/w),
Baugeräteführer (m/w) ab sofort!**

Schielicke Bau Hoch-, Tief- und Ingenieurbau GmbH, Berliner Str. 151, 14547 Beelitz
Tel. 033204/392-0 | kontakt@schielicke-bau.de



Fa. ROX Inh. Christian Rox
Elektroinstallation & Photovoltaik

☎ 03 37 44 / 70 76 11
Fax: 033744 / 70 76 13
Funk: 0163 / 369 90 16

**14913 Hohenseefeld
Luckenwalder Straße 5**



*Wir wünschen allen Kunden, Freunden und Geschäftspartnern
ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins Jahr 2019.*



MS
MONTAGE
SERVICE

Fenster | Türen | Tore | Küchen
DIRK MAREK
dirk.marek@t-online.de

Ich danke allen Kunden und Geschäftspartnern für die gute Zusammenarbeit im vergangenen Jahr und wünsche allen ein frohes Fest sowie ein gesundes neues Jahr.

Ein frohes Fest wünscht

Hans Rausch & Söhne GmbH
Fachbetrieb des Fliesengewerbes

14913 Jüterbog
Richard-Wagner-Straße 12/14
Fax 0 33 72 / 41 74 25
☎ 033 72 / 41 74-0

E-Mail: rausch-jueterbog@online.de




Der Vorstand der Kleingarten-Anlage Kappan e.V.

wünscht allen Kleingärtnern und ihren Familien frohe, besinnliche Weihnachten und ein gesundes und erfolgreiches Jahr 2019, mit viel Freude im Garten und in der Anlage.

Ein friedliches Weihnachtsfest und alles Gute für das kommende Jahr wünscht Ihnen

SCHULZE DACHBAU
Zimmerer und Dachdecker
Meisterbetrieb

Ihr Dach komplett aus einer Hand

www.schulze-dachbau.de

Hauptplatz: Schulze Dachbau • Großkorgaer Dorfstr. 8 • 06917 Jessen / Großkorga
Tel.: 03 53 89 / 8 76 50 • Fax: 03 53 89 / 8 76 51
Betriebshof / Musterausstellung: Straße der Jugend 5 • 04916 Schönevalde
Musterausstellung: Dorfstraße 39 • 14913 Hohenahlsdorf



ANGELIKA **AR** REICHARD
Rechtsanwältin

Birkenweg 1 • Jüterbog

Ich bedanke mich bei allen Mandanten für die gute Zusammenarbeit im vergangenen Jahr und wünsche allen ein frohes Fest sowie ein gesundes neues Jahr.

Termine: Mo. – Sa. nach telef. Anmeldung ☎ 03372 / 432481
reichard@rainreichard.de • www.rainreichard.de

BeSa Tec

Land- und Gartentechnik Handels GmbH
• Ersatzteilhandel • Reparatur • Verkauf

Wir wünschen unseren Kunden und Geschäftspartnern frohe Weihnachten und ein gesundes neues Jahr.

Mit Stihl sicher in die Brennholzsaion!

Jüterbogener Weg 3, 14913 Niedergörsdorf, Tel.: 033741 / 722 69
www.besatec.de



Posner Meisterbetrieb

Heizung-Sanitär-Lüftung-Solar-Alternative Wärmesysteme

Nach 365 Tagen gelungener Partnerschaft bedanken wir uns ganz herzlich für das Vertrauen, welches Sie meinem Unternehmen entgegengebracht haben. Genießen Sie die kommenden Weihnachtsfeiertage, erholen Sie sich gut und starten Sie mit neuem Schwung ins Jahr 2019!

Mobil 0151 41 48 33 83
www.posner-hsk.de

Leipziger Straße 15 A
14929 Treuenbrietzen





FlämingWerbung

Das Jahr 2018
neigt sich dem Ende zu.
Wir wollen dies zum Anlass nehmen,
uns bei Ihnen
für das entgegengebrachte Vertrauen und
die angenehme Zusammenarbeit zu bedanken.

Wir wünschen Ihnen ein gesegnetes Fest
und ein gutes, erfolgreiches neues Jahr.



ERGOTHERAPIE HOY

Nun ist das Jahr 2018 vorbei und wir dürfen bald ins nächste eintauchen.

Wir möchten uns hiermit ganz herzlich bei all denen bedanken, die mit uns auf sehr kooperative, ehrliche und kollegiale Weise zusammen gearbeitet haben. Vielen lieben Dank dafür. Es hat sich sicherlich gelohnt.

Für das entgegengebrachte Vertrauen aller Patient/innen und Gäste danken wir Ihnen und Euch.

Wir hoffen, wir konnten Brücken bauen, Ängste nehmen und Mut machen.

Wir wünschen allen eine besinnliche, friedliche Weihnachtszeit und ein ruhiges Silvester.

Lassen Sie uns auch an alle Tiere denken.

Johanna und Hjördis Hoy und das gesamte Team.

- Ergotherapie
- Handtherapie
- Kreativkurse bei Bedarf
- Lerntherapie
- Kunsttherapie
- Kindergeburtstage
- Wald - und Wiesengruppe „Kleine Waldgeister“
- Kreative Mädchengruppe (neu ab 2019)

Schauen Sie auf unsere Homepage „www.therapie-kreativhof.de“ und erkundigen Sie sich in Ruhe über unsere Leistungen.

Wir freuen uns auf Sie.

**Alternativer Therapie-
& Kreativhof e.V.**



ERGOTHERAPIEPRAKIS SCHWERENDORF
SCHWERENDORF 14
13936 DAHME
035451 / 894488

ERGOTHERAPIEPRAKIS DAHME
AM SCHLOSS 3
13936 DAHME
035451 / 893108
(NEU AB 01.01.2019)

ERGOTHERAPIEPRAKIS JÜTERBOG
AM DAMMTOUR 19
14913 JÜTERBOG
03372 / 4437481

ERGOTHERAPIEPRAKIS HERZBERG
KAKDOBER WEG 1
04916 HERZBERG
03535 / 4935779



HEIZUNG + SANITÄR
Ralf Hannemann



Berliner Str. 51
 14913 Kloster Zinna
 Funk: 0172 / 277 90 30
 hannemann-kloster@t-online.de

Seit 27 Jahren Fachbetrieb für Bauwerkstrockenlegung



RAU NIENDORF
 Inhaber:
 Maurermeister Clemens Niendorf

Sägeverfahren • Injektionen
 Altbausanierung • Trockenbau
 Fassade • Neubau

Büro: Lessingstr. 8
 14913 Jüterbog
 Tel.: 03372 / 404584
 Handy: 0173 / 612 13 91

BRÖSE 
TRANSPORTE

wünscht ein
 frohes Weihnachtsfest.




Transporte & Umzüge
 aller Art

Grüsstalder 13 • 14918 Jüterbog
 Tel. 03372 / 44 17 76
 www.broese-transporte.de



Zum Weihnachtsfest und
 im neuen Jahr
 wundervolle Badmomente.

 **GEIER**
 DIE BADGESTALTER

Berliner Chaussee 9
 14929 Treuenbrietzen
 Tel. 033748 / 21355
 www.geier-die-badgestalter.de • info@geier-die-badgestalter.de

**FENSTER
 HAUSTÜREN
 ROLLLÄDEN**
 in Kunststoff,
 Holz & Alu

FENSTERTECHNIK STÜLPE

Baruther Straße 31
 14947 Stülpe

Wir liefern und montieren schnell und
 kostengünstig für Ihr ganzes Haus.
 Rufen Sie uns an.
Tel.: 03 37 33 - 503 51

Komplett mein Bad



AGRAVIS
RAIFFEISEN AG

Heizöl
Diesel
AdBlue

Öffentliche Tankstelle
Mineralölvertrieb
Jüterbog • Stegweg 1 b
Tel. 03372 / 41 51-0



*Frohe Weihnachten
& einen guten Retsch!*

*Frohe Weihnachten
und ein erfolgreiches, gesundes neues Jahr.*

Vielen Dank für die gute Zusammenarbeit und Ihr Vertrauen!

Ihr OEWI-Team



OEWIALU
Fenster | Türen | Brandschutz

06917 Jessen/OT Mark Zwuschen | Ringstr. 88
Tel. 035387-710-0 | Email: info@oewi-alu.de | www.oewi-alu.de

Meisterbetrieb

KOCH & KOCH
ELEKTROTECHNIK GbR



Frohes Fest! **Elektroinstallation & Blitzschutzanlagen**

Dennewitz 28 • 14913 Niedergörsdorf
Tel.: 033741 / 80 662 • Fax: 033741 / 80 663
koch-dennewitz@t-online.de

Pool & Elektro

Ihr Fachmann vor Ort wünscht frohe Weihnachten!



Holiday Pool Hirsch

Besuchen Sie uns auf:
www.weihnachtsdeko.shop.de

Zingelstraße 35 • 14929 Treuenbrietzen / GT Pechüle
Tel.: 033748 / 15548 • info@holiday-pool.de



A+H
ANLAGENTECHNIK

Professionelle Verfahrenstechnik für die Aufbereitung von Trink- und Prozesswasser

A + H Maschinen- und Anlagenbau GmbH & Co. KG

Unser Leistungsangebot:

- Treppen, Geländer und Podeste
- Tore und Türen
- individuelle Konstruktionen

Frohes Fest!



Wölmsdorfer Weg 5 • 14913 Niedergörsdorf
Fon: (03 37 41) 69 5-0 • Fax: (03 37 41) 7 23 45
wendel@ah-anlagentechnik.de

**Langenlipisdorfer
FLÄMING - BAU
GmbH**



*Wir wünschen
all unseren Kunden
ein friedliches
Weihnachtsfest und
ein gesundes neues Jahr.*



Langenlipisdorf 66 ☎ (033 742) 603 52 • Fax: 600 15
14913 Niedergörsdorf www.flaemingbau.de

Charlotte
BERGER
Malerbetrieb



*wünscht allen
ein frohes Fest!*

Luckenwalder Str. 7 Tel.: 03372 / 40 60 05
14913 Jüterbog Mobil: 0173 / 616 96 55

www.maler-ch-berger.de

AGRODIENST GmbH
NIEDERGÖRSDORF
Landhandel und Service

Öffnungszeiten: Mo - Fr 7 - 16 Uhr

- ▼ Kies, Splitt, Recycling
- ▼ Düng- und Pflanzenschutzmittel
- ▼ landwirtschaftliche Lohnarbeiten
- ▼ Futtermittel für Hund, Katze, Hühner, Enten und Kaninchen
- ▼ Kohle, Propangas und Dieseltankstelle



14913 Niedergörsdorf • Bahnhofstr. 10 A
Tel.: 033741 - 69 40 • Fax: 694 20

*Verschenken Sie Sicherheit für Ihre Liebsten
zu Weihnachten*



Unser Angebot auch als Gutschein:

- * Fachberatung vor Ort
- * 10 Jahre Heimrauchmelder
- * CO - Warnmelder
- * Feuerlöscher für Werkstatt & Co



www.brandschutzhaase.de Tel. 033748- 20082

INGENIEURBÜRO BIENAS

Kfz-Schadengutachten
Kfz-Bewertung und Leasing-Gutachten
René Binas
Dipl.-Ing. (FH) Kfz-Sachverständiger Kfz-Prüfingenieur
14547 Beelitz OT Buchholz Funk: 0174 7533431
Chausseestr. 51 A rene-binas@gmx.de




GURTNER
Ihr ŠKODA Servicepartner



*Wir wünschen unseren Kunden,
Freunden & Geschäftspartnern schöne Festtage
und ein gesundes neues Jahr 2019!*

14547 Beelitz • Treuenbrietzen Str. 17
Tel.: 03 32 04 / 496-0

*Wir wünschen unseren Kunden
und Geschäftspartnern
ein frohes Fest
und ein glückliches
neues Jahr 2019.
Herzlichen Dank für das
uns entgegengebrachte
Vertrauen und die gute Zusammenarbeit.*




WILHELM
DACHDECKERBETRIEB
Pascal & Raimund Wilhelm GbR
— Meisterbetrieb —

Pechüle Dorfstraße 60 • 14929 Treuenbrietzen / GT Pechüle

Tel.: 033748 - 211 96 Pascal Mobil: 0170 / 887 70 54
Fax: 033748 - 211 97 Raimund Mobil: 0151 / 16 82 76 57

**ZIMMEREI
LINDNER**

Zimmererarbeiten - Ziegeleindeckung - Innenausbau

Blönsdorf 10 • 14913 Niedergörsdorf
OT Blönsdorf
Tel. 033743 / 51 90 51
Mobil: 0175 / 677 10 77



*Wir wünschen unseren
Kunden und Geschäftspartnern
ein frohes Weihnachtsfest und für das Jahr 2019
Gesundheit und viel Erfolg.*

AT Fliesenleger & Bauservice 

Ich wünsche allen Kunden & Geschäftspartnern ein besinnliches Fest & einen guten Start ins neue Jahr.

Andreas Theimer Mobil 0173 - 243 18 66
An der Trift 1 Telefon 033 743 - 518 91
14913 Niedergörsdorf / OT Blönsdorf andreas-theimer@t-online.de

Woll'n Sie Ihr Bad feiner, so kommen Sie zu Theimer!

Brennstoffhandel Mende

 *wünscht frohe Weihnachten!* 

Heizöl, Diesel & Superheizöl ecotherm®

☎ 034924 / 206 37

Wittenberger Straße 73 • 06895 Zahna-Elster



NIENDORF BAUSTOFFE 

Niendorf Baustoffgroßhandel und Transport GmbH

All unseren Geschäftspartnern und Kunden wünschen wir ein besinnliches Weihnachtsfest.

Kurzzipisdorf 27 • 14913 Niedergörsdorf
Tel.: 033743/ 50 238 • Fax: 033743/ 50 076
niendorf-baustoffhandel@web.de

Höhne BAU GmbH
Mellnsdorf

Mellnsdorf 6 • 14913 Niedergörsdorf OT Mellnsdorf
Telefon: 033743 - 50 279 • Fax: 033743 - 50 753
www.hoehnebau-gmbh.de

Allen Kunden ein frohes Weihnachtsfest & einen guten Rutsch ins neue Jahr.



Frohe und besinnliche Stunden zum Weihnachtsfest!
Ich danke meinen Mandanten für die angenehme Zusammenarbeit und das erwiesene Vertrauen.

Glück, Gesundheit und Erfolg für das neue Jahr, wünscht

Rechtsanwalt Andre Henkel

Großstraße 70, 14929 Treuenbrietzen
Tel. 033748 - 70899 • Mobil 0173 - 91 22 478

IRB Ingenieurbüro Rütz GmbH
Beraten / Messen / Prüfen

Baugrundgutachten • Feld- und Laborprüfungen
Tragfähigkeitsmessungen • Verdichtungsnachweise
LAGA • PN98 • A138 • M153 • Blower-Door-Test



Ingenieurbüro Rütz GmbH Tel: 033845 / 47 30
Beelitzer Straße 11 Fax: 033845 / 47 32 08
14822 Borkheide Web: www.ib-ruetz.de



...mach Sie glücklich!
Schenk ihr einen Tanzkurs!



In unseren neuen *Einstiegskursen* lernst Du in **8 Wochen** Tanzen für den Hausgebrauch und das nächste Familienfest.

Tanzen in Treuenbrietzen

Sabinchens Speisekammer, Johanniterstraße 3,
14929 Treuenbrietzen

Mittwochs, 30.01.19 um 19.00 Uhr

Mittwochs, 30.01.19 um 20.45 Uhr

Tanzen in der Lindenschenke in Elsholz

Elsholzer Dorfstraße 44, 14547 Beelitz OT Elsholz

Mittwochs, 30.01.19 um 20.45 Uhr

Donnerstags, 31.01.19 um 20.45 Uhr



**... gib uns deinen
Gutschein!**

Wir nehmen jeden
Tanzgutschein, auch von
anderen Tanzschulen.

0331 - 6003666 • www.tanzschule-potsdam.de



SpreeWa
Fenster und Türen

03 54 56 / 6 90-0

Kunststoff-Fenster • Holz-Fenster
Alu-Fenster • Haustüren
Wintergärten • Kunststoff-Profile

Kiefernweg 1
15926 Luckau / Duben

Zurückblickend auf ein erfolgreiches Geschäftsjahr bedanken wir uns ganz herzlich für die angenehme Zusammenarbeit. Wir wünschen Ihnen und Ihren Lieben ein besinnliches Weihnachtsfest, erholsame Feiertage sowie ein gesundes und glückliches Jahr 2019!

www.spreewa-fenster.de
Betriebsferien: 20.12.2018 - 7.1.2019




...wir rechnen für Sie ab!

...wir rechnen für Sie ab!

EAD Liene Rix
Luckenwalder Straße 5
14013 Niederer Fläming - Hohenzeffel
Tel. 033744/893-0 - Fax: 033744/893-35
E-Mail: rix-ead@t-online.de

Hauptaufgabenfelder unseres Unternehmens sind:

- Verkauf und Vermietung sowie Montage, Wartung und Ablebung von Erfassungsgeräten für Wärme und Wasser wie Heizkostenverteiler, Wärmemengenzähler, Wasserzähler und Rauchmelder
- Erstellung von Wärme-, Wasser- und Betriebskostenabrechnung

Wir danken unseren Kunden und Geschäftspartnern für das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen ein schönes Weihnachtsfest und ein erfolgreiches Jahr 2019.



Preiserhöhung bei Ihrer Kfz-Versicherung?
Jetzt noch zur HUK-COBURG wechseln

Hat Ihre Versicherung den Beitrag erhöht? Dann können Sie Ihre Autoversicherung noch bis zu einem Monat nach Erhalt der Rechnung kündigen. Wechseln Sie am besten direkt zur HUK-COBURG.

Vertrauensmann
Ernst Lekat
Tel. 03372 403939
ernst.lekat@HUKvm.de
Gänseblümchenweg 4
14913 Jüterbog
Termin nach Vereinbarung

Vertrauensmann
Wendfried Witschke
Tel. 03372 405454
wendfried.witschke@HUKvm.de
Wenderscher Weg 30
14913 Jüterbog
Di., Do 17:00 - 20:00 Uhr
sowie nach Vereinbarung

 **HUK-COBURG**
Aus Tradition günstig

**INDIVIDUELLE FENSTER & TÜREN
AUS HOLZ, KUNSTSTOFF & ALU**



Wahlsdorf 110
15936 Dahme/Mark
Tel.: 0800 1458 1450 95
(kostenfreie Rufnummer)
www.fischlereikranz.de

KRANZ
Tischlerei

 **KOMMUNALTECHNIK
INSTANDBETRIEB
FERTIGUNGS - GmbH**

*Wir wünschen fröhliche Weihnachten,
Zeit zur Entspannung,
Besinnung auf die wirklich
wichtigen Dinge und
viele Lichtblicke
im kommenden Jahr 2019.*



Wölmsdorfer Weg 3 · 14913 Niedergörsdorf
Telefon 033741 / 8051-0 · Telefax 033741 / 8051-51
info@kif-gmbh.com · www.kif-gmbh.com